

ные и связанные с развитием аспекты обратной передачи технологии, а также международные инициативы в отношении политики в этой области на многостороннем уровне.

*83-е пленарное заседание,
20 декабря 1988 года*

43/185. Торговое эмбарго против Никарагуа

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 40/188 от 17 декабря 1985 года, 41/164 от 5 декабря 1986 года и 42/176 от 11 декабря 1987 года, а также на свои резолюции 42/204 от 11 декабря 1987 года и 42/231 от 12 мая 1988 года,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря о торговом эмбарго против Никарагуа²¹,

1. выражает сожаление в связи с сохранением торгового эмбарго вопреки ее резолюциям 40/188, 41/164 и 42/176 и решению Международного Суда от 27 июня 1986 года²² и вновь просит, чтобы эти меры были немедленно отменены;

2. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок четвертой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.

*83-е пленарное заседание,
20 декабря 1988 года*

43/186. Вторая Конференция Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 42/177 от 11 декабря 1987 года, в которой она постановила созвать на высоком уровне вторую Конференцию Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам в сентябре 1990 года в Париже,

ссылаясь также на свое решение в целях подготовки Конференции провести одну сессию Совещания правительственных экспертов стран-доноров и учреждений по оказанию многосторонней и двусторонней финансовой и технической помощи с представителями наименее развитых стран в начале 1989 года, а затем одну сессию Межправительственной группы по наименее развитым странам в качестве Подготовительного комитета второй Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам в начале 1990 года,

²¹ A/43/612.

²² См. Military and Paramilitary Activities in and against Nicaragua (*Nicaragua v. United States of America*), Merits, Judgement, I.C.J. Reports 1986, p. 14.

вновь обращаясь с просьбой к Генеральному секретарю в соответствии со сложившейся практикой мобилизовать внебюджетные ресурсы для обеспечения эффективного участия представителей наименее развитых стран путем предоставления средств, необходимых для покрытия путевых расходов по крайней мере двух представителей от каждой наименее развитой страны в связи с участием в двух подготовительных совещаниях,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря о второй Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам²³,

выражая глубокое беспокойство в связи с продолжающимся ухудшением общего социально-экономического положения наименее развитых стран,

1. подчеркивает решающее значение надлежащей подготовки второй Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам, принимая во внимание приоритеты, которые предстоит определить самим наименее развитым странам;

2. призывает все правительства, межправительственные и многосторонние учреждения и другие заинтересованные стороны предпринять соответствующие шаги для обеспечения надлежащей подготовки Конференции и принять активное участие в двух вышеупомянутых подготовительных совещаниях, а также в самой Конференции;

3. предлагает всем заинтересованным органам, организациям и учреждениям системы Организации Объединенных Наций представить до первого подготовительного совещания доклады, содержащие обзор осуществления Основной новой программы действий на 80-е годы в пользу наименее развитых стран⁴ в рамках своих сфер компетенции и предложения в отношении дальнейших мер, в качестве вклада в подготовку Конференции;

4. отмечает шаги, предпринимаемые Генеральным секретарем Организации Объединенных Наций при содействии Генерального директора по вопросам развития и международного экономического сотрудничества и Генерального секретаря Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию, и настоятельно призывает их обеспечить полную мобилизацию и координацию деятельности всех органов, организаций и учреждений системы Организации Объединенных Наций в процессе подготовки Конференции;

5. с удовлетворением принимает к сведению решение 88/30 о второй Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам, принятое Советом управляющих Программы развития Организации Объединенных Наций 1 июля 1988 года²⁴, в котором Администратору Программы развития Ор-

²³ A/43/698.

²⁴ См. Официальные отчеты Экономического и Социального Совета 1988 год, Дополнение № 9 (E/1988/19), приложение I.

ганизации Объединенных Наций было предложено в тесной консультации с Генеральным секретарем Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию оказать помощь наименее развитым странам, с тем чтобы они могли в полной мере принять участие в подготовительных мероприятиях к Конференции, включая подготовительные совещания, и в самой Конференции;

6. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок четвертой сессии доклад о ходе подготовки Конференции.

83-е пленарное заседание,
20 декабря 1988 года

43/187. Международная конференция по валютно-финансовым вопросам

Генеральная Ассамблея,

с удовлетворением принимая к сведению доклад Генерального секретаря о текущих проблемах в области международных валютно-финансовых отношений²⁵,

просит Генерального секретаря продолжать наблюдать за состоянием международных валютно-финансовых отношений и подготовить обновленный вариант его доклада по этому вопросу для представления Генеральной Ассамблее на ее сорок четвертой сессии и предоставить обновленную информацию о предложениях по созыву международной конференции по валютно-финансовым вопросам, выдвинутых в последние годы правительствами, видными деятелями и организациями.

83-е пленарное заседание,
20 декабря 1988 года

43/188. Доклад Совета по торговле и развитию

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 1995 (XIX) от 30 декабря 1964 года, с внесенными в нее поправками²⁶, об учреждении Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию и на Заключительный акт, принятый Конференцией на ее седьмой сессии²⁷, состоявшейся в Женеве 9 июля – 3 августа,

ссылаясь также на свою резолюцию 42/175 от 11 декабря 1987 года о седьмой сессии Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию,

²⁵ A/43/749 и Согл. I.

²⁶ См. резолюции 2904 (XXVII), 31/2 А и В и 34/3.

²⁷ См. TD/350.

отмечая, что "Доклад о торговле и развитии, 1988 год"²⁸ внес конструктивный вклад в проведенное Советом по торговле и развитию в ходе первой части его тридцать пятой сессии изучение взаимозависимости проблем торговли, финансирования развития и международной валютной системы, а также в рассмотрение Советом проблем задолженности и развития развивающихся стран,

1. *принимает к сведению доклад Совета по торговле и развитию о работе второй части его тридцать четвертой сессии²⁹ и первой части его тридцать пятой сессии³⁰;*

2. *приветствует обзор применения руководящих положений, содержащихся в приложении к резолюции 222 (XXI) Совета от 27 сентября 1980 года³¹, проведенный Советом на его тридцать пятой сессии, и настоятельно призывает заинтересованные правительства полностью осуществить соответствующие положения, содержащиеся в резолюции 358 (XXXV) Совета от 5 октября 1988 года³²;*

3. *настоятельно призывает все правительства, имея в виду их особый вклад, соответствующий уровню развития их экономики, а также их обязательства, изложенные в Заключительном акте²⁷, в полной мере и немедленно провести в жизнь согласованные в этом Акте политику и меры путем последовательных действий, осуществляемых индивидуально, коллективно и в рамках соответствующих международных организаций, в целях оживления развития, роста и международной торговли;*

4. *просит Совет по торговле и развитию в соответствии с его мандатом постоянно следить за ходом осуществления соответствующих положений Заключительного акта;*

5. *приветствует вклад Совета в проведение межправительственных дискуссий по вопросу о взаимозависимости экономических проблем и политики, в частности во взаимосвязанных областях торговли, валюты, финансов, задолженности, сырьевых товаров и развития, и отмечает предпринимаемые в настоящее время усилия в целях повышения результативности проводимых в Совете обсуждений вопроса о взаимозависимости, а также улучшения органической увязки этих обсуждений с другими обсуждениями по смежным вопросам в рамках Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию и других организаций.*

²⁸ Издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.88.II.D.8 и исправление.

²⁹ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок третья сессия, Дополнение № 15 (A/43/15), том I.

³⁰ Там же, том II.

³¹ Там же, тридцать пятая сессия, Дополнение № 15 (A/35/15), том II, приложение I.

³² Там же, сорок третья сессия, Дополнение № 15 (A/43/15), том II, раздел II.A.